

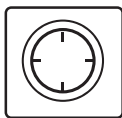
V-TAC®

INNOVATIVE LED LIGHTING

WEEE Number: 80133970

INSTALLATION INSTRUCTION

LED SOLAR FLOODLIGHT



Time switch



Intelligent light control



Wireless remote control

2 YEARS WARRANTY

INTRODUCTION & WARRANTY

Thank you for selecting and buying V-TAC product. V-TAC will serve you the best. Please read these instructions carefully before starting the installation and keep this manual handy for future reference. If you have any another query, please contact our dealer or local vendor from whom you have purchased the product. They are trained and ready to serve you at the best. The warranty is valid for 2 years from the date of purchase. The warranty does not apply to damage caused by incorrect installation or abnormal wear and tear. The company gives no warranty against damage to any surface due to incorrect removal and installation of the product. This product is warranted for manufacturing defects only

FR INTRODUCTION & GARANTIE
Merci d'avoir choisi et acheté un produit à V-TAC. V-TAC vous offrira le meilleur. Veuillez lire attentivement ces instructions avant de commencer l'installation et conservez ce manuel à portée de main pour référence ultérieure. Si vous avez d'autres questions, veuillez contacter notre distributeur ou le fournisseur local auprès duquel vous avez acheté le produit. Ils sont formés et prêts à vous servir au mieux. La garantie est valable pour une période de 2 ans à compter de la date d'achat. La garantie ne s'applique pas à des dommages causés par une installation incorrecte ou une usure anormale. La société ne donne aucune garantie pour des dommages causés à une surface en raison d'un enlèvement et d'une installation incorrects du produit. Ce produit est couvert par une garantie pour des défauts de fabrication seulement.

INSTALLATION
1. Utiliser 2 vis centrales pour fixer les panneaux solaires au mur
2. Utilisez 2 vis centrales pour fixer la lampe solaire au mur
3. Installez la vis après le bouchon tournant
Conseils: La batterie doit être complètement chargée avant d'utiliser les 3-5 jours de pluie

GUIDE D'INSTALLATION
1. Avant de procéder à l'installation, veuillez retirer toutes les pièces pour vérifier si toutes les pièces sont en bon état.
2. Le luminaire est raccorder au panneau solaire contre la lumière du soleil.
Veuillez vous assurer que le panneau solaire est ajusté à un angle correct afin de recevoir la lumière du soleil.
3. La télécommande est conçue avec une distance de fonctionnement de 8 à 15 m
4. A. La lampe est fournie avec deux goujons gonflés comme indiqué dans la section pièces incluses.
B. L'angle du panneau solaire doit être ajusté dans le bon sens pour recevoir la lumière du soleil.
C. Les lampes ne doivent pas être installées dans des zones basses pour ne pas les tremper.
5. Branchez les prises mâles et femelles et serrez le bouchon étanche et l'installation.
6. Après l'installation, testez la lampe à l'aide de la télécommande.

ENTRETIEN & AVERTISSEMENT
1. Utilisez des produits de nettoyage appropriés. Sinon la lampe sera endommagée.
• Nettoyez la lampe avec un chiffon sec et non pelucheux.
2. Vérifiez régulièrement le panneau solaire pour enlever la poussière. Nettoyez la poussière pour garantir un fonctionnement impeccable du produit.
• En particulier, en l'hiver, garder le produit exempt de neige et de glace.
3. Assurez-vous que le sens d'installation est correct (le panneau solaire doit être en face du soleil).
4. Assurez-vous qu'il n'y aucun objet bloquant le panneau solaire de recevoir la lumière du soleil.
5. Tenez à l'écart du feu.
• N'immergez pas dans l'eau

DE EINFÜHRUNG UND GEBRAUCHSANWEISUNG
Wir danken Ihnen, dass Sie ein V-TAC ausgereicht und gekauft haben. V-TAC wird Ihnen die besten Dienste erweisen. Lesen Sie, bitte, diese Gebrauchsanweisung vor der Montage aufmerksam durch und halten Sie sie für Auskünfte in der Zukunft parat. Sollten Sie weitere Fragen haben, kontaktieren Sie, bitte, unseren lokalen Händler oder Verkäufer, von dem Sie das Produkt gekauft haben. Sie sind ausgebildet und bereit Sie auf die bestmögliche Art und Weise zu unterstützen. Die Gewährleistungsfrist beträgt 2 Jahre ab dem Kaufdatum. Die Gewährleistung bezieht sich nicht auf Schäden, die durch unsachgemäße Montage oder ungewöhnliche Abnutzung und Verschleiß verursacht worden sind. Das Unternehmen gewährt keine Garantie für durch unsachgemäßen Produktabbau oder unsachgemäße Montage entstandene Schäden an jeglichen Oberflächen. Diese Gewährleistung gilt nur für Herstellungsfehler.

INSTALLATION
1. Befestigen Sie die Solarpanels mit 2 Dehnschrauben an der Wand.
2. Befestigen Sie die Solarlampe mit 2 Dehnschrauben an der Wand.
3. Schrauben nach dem Schraubdeckel eindrehen
Tipp: Der Akku muß vor dem Gebrauch an 3-5 Regentagen vollständig aufgeladen sein.

INSTALLATIONSANLEITUNG
1. Vor der Installation entfernen Sie bitte alle Teile, um zu überprüfen, ob alle in gutem Zustand sind.
2. Die Leuchte ist mit dem Solarpanel verbunden, das das Sonnenlicht einfängt.
Bitte stellen Sie sicher, daß das Solarpanel im richtigen Winkel eingestellt ist, um Sonnenlicht zu empfangen.
3. Die Fernbedienung ist für eine Reichweite von 8-15 m ausgelegt.
4. A. Die Lampe wird mit zwei Stehbolzen geliefert, wie im Abschnitt "Lieferumfang" gezeigt.
B. Der Sonnenkollektorkabel muß in die richtige Richtung eingestellt werden, um Sonnenlicht zu empfangen.
C. Lampen können nicht in tiefliegenden Bereichen installiert werden, um nicht zu tränken.
5. Stecken Sie den Stecker und die Buchse ein, ziehen Sie den wasserdichten Deckel fest und installieren Sie ihn.
6. Testen Sie die Leuchte nach der Installation, indem Sie die Fernbedienung verwenden.

WARTUNG UND WARNUNG
• Verwenden Sie keine Lösungsmittel, Benzin usw., da sonst die Lampe beschädigt wird.
• Reinigen Sie die Leuchte mit einem trockenen, fusselfreien Tuch.
• Überprüfen Sie das Solarpanel regelmäßig auf Verschmutzung. Wenn Schmutz vorhanden ist, entfernen Sie ihn, eine einwandfreie Funktion des Produkts zu gewährleisten.
• Im Winter sollte daher das Produkt frei von Schnee und Eis gehalten werden.
• Verewissern Sie sich, daß die Einbaurichtung korrekt ist (den Solarpanel muß oben sein).
• Stellen Sie sicher, daß keine Gegenstände vorhanden sind, die verhindern, daß das Solarpanel Sonnenstrahlung empfängt.
• Vom Feuer fernhalten.
• Nicht ins Wasser tauchen.

WARNING!

1. Please make sure to turn off the power before starting the installation.
2. The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced.
3. If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.
4. Replace any cracked protective shield.
5. Install only by certified Electrician.



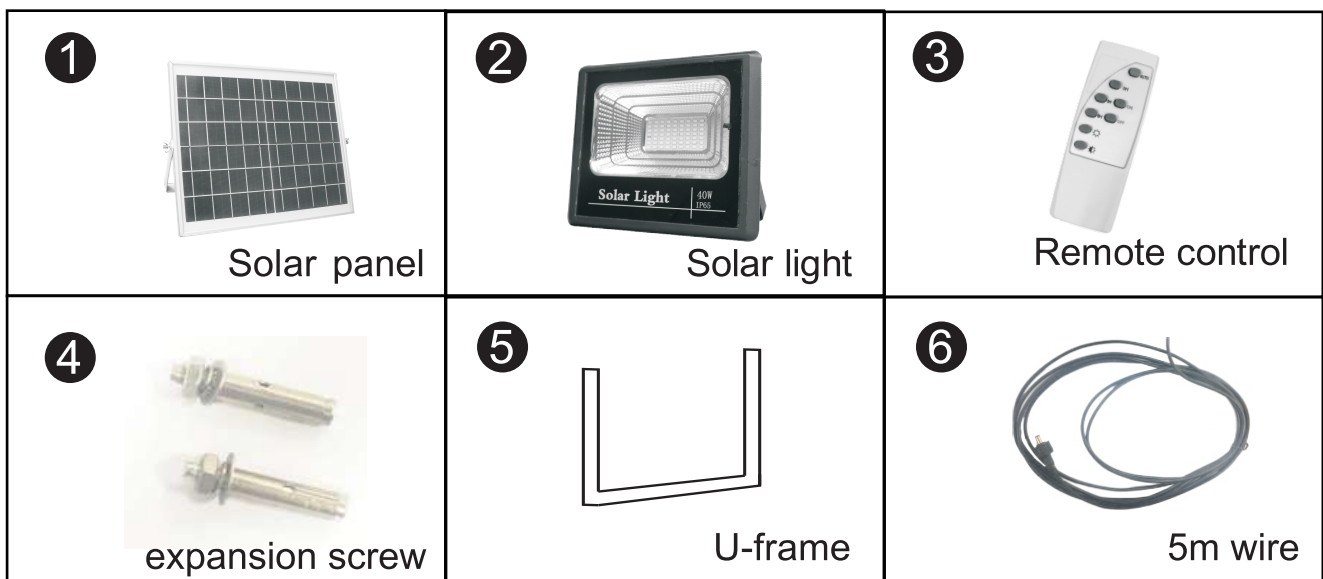
This marking indicates that this product should not be disposed of with other household wastes.

Application - Building Façade, Sports Facilities, Industrial, Commercial Bill Boards & Hoardings, Parking Lots etc

TECHNICAL DATA:

Model	Solar Panel	Lumens	BeamAngle	IP Rating	Operation Temperature	Battery Type	Charging Time	Working Time	Input Power	Dimension	Installation Height
VT-25W	12W	550	120	IP65	-20°C to +45°C	5000mAh	4 Hours	8 Hours	DC:3.2V	205x50x170mm	4-6 Meters
VT-40W	16W	1050	120	IP65	-20°C to +45°C	10000mAh	4 Hours	8 Hours	DC:3.2V	247x65x210mm	4-6 Meters
VT-60W	20W	1650	120	IP65	-20°C to +45°C	10000mAh	4 Hours	8 Hours	DC:6.4V	278x70x238mm	4-6 Meters
VT-100W	35W	2450	120	IP65	-20°C to +45°C	15000mAh	4 Hours	8 Hours	DC:6.4V	325x85x280mm	4-6 Meters
VT-200W	40W	3100	120	IP65	-20°C to +45°C	20000mAh	4 Hours	8 Hours	DC:10V	353x90x304mm	4-6 Meters
VT-300W	50W	4200	120	IP65	-20°C to +45°C	25000mAh	4 Hours	8 Hours	DC:10V	437x90x356mm	4-6 Meters

PARTS INCLUDED



HR UVOD I JAMSTVO
Hvala vam, što ste odabrali i kupili tvrtke Vi-Tek (V-TAC). Vi-Tek (V-TAC) će vam poslužiti na najbolji mogući način. Molimo, pažljivo pročitate ove upute prije instalacije i spremite upute za buduću uporabu. Ako imate dodatnih pitanja, molimo obratite se našem prodavaču ili lokalnom trgovcu gdje ste kupili ovaj proizvod. Oni su osposobljeni i spremni vam pomoći na najbolji način. Jamstvo za ovaj proizvod vrijedi za razdoblje od 2 godine, računajući od dana kupnje. Jamstvo se ne odnosi na štete, nastale nepravilnom ugradnjom ili neobavljenim habanjem. Tvrtka ne jamči za štete koje nastanu po bilo kojoj povrsiti proizvoda, zbog nepravilne demontaže odnosno i ugradnje proizvoda. Jamstvo za ovaj proizvod dano je samo za nedostatke i kliju koji nastali samo tijekom njegove proizvodnje.

MONTAŽA
1. Koristite 2 vijka, kako biste pričvrstili solaru ploču na zidu.
2. Koristite 2 vijka, kako biste pričvrstili solaru svjetiljku na zid.
3. Postavite vijak nakon navojnog pokločka.
Savjeti: Baterija mora biti potpuno napunjena prije uporabe tijekom 3-5 kišnih dana.

UPUTE ZA MONTAŽU
1. Prije montaže isključite sve dijelove, kako biste provjerili jesu li u dobrom stanju.
2. Svjetiljka je spojena sa solarom pločom, koja je postavljena nasuprot sunčeve svjetlosti. Provjerite, dali je solarna ploča podesna pod pravim kutom, kako biste primili optimalnu sunčevu svjetlost.
3. Postavite tijkom zime, čuvajte proizvod od snijega i leda.
4. A. Svjetiljka se isporučuje s dva štita, kao što je prikazano na crtežu dijelova.
B. Kut solarne ploče mora biti pravilno postavljen, za optimalan prijem sunčeve svjetlosti.
C. Ne postavljajte svjetiljke na niska mjesta, kako bi se spriječilo njihovo vlaženje.
D. Uklonite utikače u utičnice, zategnite vodootporni pokloček i montirajte ga.
E. Nakon montaže, testirajte svjetiljku pomoću daljinskog upravljača.

TEHNIČKO ODŽRŽAVANJE I UPOZORENJE
1. Za čišćenje svjetiljke nemojte koristiti otapala, benzin, itd. U suprotnom, može doći do oštećenja iste.
2. Osvjetljenje koristite suhom, mekom tkaninom bez dlazica.
3. Redovito provjeravajte je li solarna ploča prašna. Očistite prašinu, kako biste garantirali nesmetan rad proizvoda.
4. Uklonite snijeg i led s površine proizvoda.
5. Uvijerite se da je redoviti montaz ispravan (panel solar mora biti na visini).
6. Uvijerite se da nema predmeta koji bi sprječavali da solarna ploča neoptimalno prima sunčevu zraku.
7. Zadržite od požara.
8. Nemojte nikada uranjanjati proizvod u vodu.

БЪДЕБЕНЕ И ГАРАНЦИЯ
Благодарим ви, че избрахте и закупихте продукт на Ви-Тек (V-TAC). Ви-Тек (V-TAC) ще ви послужи по най-добрия възможен начин. Моля прочетете тези инструкции внимателно преди инсталация и съхранявайте ръководството за бъдещи справки. Ако имате други въпроси, моля свържете се с нашия дилър или с местния търговец, от който сте закупили продукта. Те са обучени и са готови да ви послужат по най-добрия начин. Гаранцията е валидна за период от 2 години след датата на закупуване. Гаранцията не се прилага по отношение на щети, причинени поради неправилна монтаж или некоректно експлоатация. Дружеството не предоставя гаранция срещу щети по какъвто и да е повърхност поради неправилното отстраняване и монтаж на продукта. Гаранцията за този продукт е дава само за производствени дефекти.

РЪКОВОДСТВО
Използвайте 2 разпъващи винта, за да фиксирате соларните панели на стената.
Използвайте 2 разпъващи винта, за да фиксирате соларната лампа на стената.
Монтирайте лампа след завинтавянето се капака.
Светит: Батерия трябва да е напълно заредена преди използване в продължение на 3-5 дъждовни дни.

РЪКОВОДСТВО ЗА МОНТАЖ
1. Преди монтажа изключете всички части, за да проверите дали са в добро състояние.
2. Осветелното тяло е свързано със соларния панел срещу слънчевата светлина. Уверете се, че соларният панел е регулиран на подходящ ъгъл, за да приема оптимално слънчевата светлина.
3. Изключете слънчевата светлина, като използвате дистанционното управление.
4. A. Лампата се достига с два щифта, както е показано на чертежа на частите.
B. Ъгълът на соларния панел трябва да се установи по подходящ начин за оптимален прием на слънчевата светлина.
C. Лампите не трябва да се монтира на ниски места, за да не се мократ.
5. Включете щепселите и гнездата, затегнете водонепропусклива капака и го монтирайте.
6. След монтажа тествайте лампата, като използвате дистанционното управление.

ТЕХНИЧЕСКО ОБСЛУЖВАНЕ И ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ
• Не използвайте разтворители, бензин и т.н. В противен случай, лампата може да се повреди.
• Почиствайте лампата със суха, нехлъзгава кърпа.
• Проверявайте регулярно соларния панел за наличието на прах.
• Почиствайте праха, за да гарантирате безпроблемно функциониране на продукта.
• По-специално през зимата, прахът може от синя и лед.
• Уверете се, че нивото на монтаж е правилно (панел solar трябва да е хоризонтален).
• Уверете се, че няма предмети, които да пренепстват приенето на слънчева светлина от соларния панел.
• Пазете от пожар.
• Не потапяйте във вода.

PT INTRODUÇÃO E GARANTIA
Agradecemos que escolheu e adquiriu o produto da V-TAC. A V-TAC irá servir-lhe da melhor maneira possível. Por favor, leia atentamente estas instruções antes da instalação e mantenha este manual para referência no futuro. Se tiver outras dúvidas, entre em contacto com o nosso revendedor ou comerciante local de quem adquiriu o produto. Eles são formados e estão prontos para lhe serem úteis da melhor maneira possível. A garantia é válida por um período de 2 anos a partir da data de compra. A garantia não se aplica a danos causados devido a uma instalação incorrecta ou desgaste involuntário. A empresa não dá nenhuma garantia por danos de qualquer superfície devido a inadequada remoção e instalação do produto. Este produto tem uma garantia apenas para defeitos de fabricação.

INSTALAÇÃO
1. Use dois parafusos de expansão para fixar os painéis solares na parede.
2. Use 2 parafusos de expansão para fixar a lâmpada solar na parede.
3. Instale o parafuso depois da tampa de rosca.
Dicas: A bateria deve ser totalmente carregada antes de usar 3-5 dias chuvosos

GUIA DE INSTALAÇÃO
1. Antes de instalar, remova todas as peças para verificar se todas estão em boas condições ou não.
2. A luminária está conectada ao painel solar contra a luz do sol. Por favor, certifique-se de que o painel solar está ajustado no ângulo correto para receber a luz solar.
3. A tábua deve ser projetada com uma distância de operação de 8-15 m.
4. O controle remoto é projetado com uma distância de operação de 8-15 m.
A. A lâmpada vem com dois parafusos, como mostrado na seção de peças incluídas.
B. O ângulo do painel solar deve ser ajustado na direção correta para receber a luz solar.
C. As lâmpadas não podem ser instaladas em áreas baixas, para evitar que se molhem.
D. Coloque a ficha e a tomada e aperte a tampa à prova de água e instale-a.
E. Após a instalação, teste a luz usando o controle remoto.

MANTENÇÃO E AVISO
• Não use solventes, gasolina, etc. Caso contrário, a luz será danificada.
• Limpe a luz com um pano seco e sem fapos.
• Verifique o painel solar quanto a poeira regularmente. Limpe a poeira para garantir uma operação sem problemas do produto.
• Especialmente durante o inverno, mantenha o produto livre de neve e gelo.
• Confirme se a direção de instalação está correta (o painel solar deve estar no topo).
• Confirme se não há objetos que estejam a bloquear o painel solar para receber a luz solar.
• Mantenha longe de fogo.
• Não mergulhe em água

ES INTRODUCCIÓN Y GARANTÍA
Le agradecemos que ha elegido y adquirido la V-TAC. V-TAC le servirá del mejor modo posible. Si preste atención a estas instrucciones antes de comenzar la instalación lea atentamente las presentes instrucciones y las guarde en un lugar adecuado para consultas futuras. En caso de dudas o preguntas, póngase, por favor, en contacto con el representante o suministrador más cercano de quien ha comprado el producto. El será debidamente instruido y dispuesto para atenderle de la mejor manera posible. La garantía tendrá un periodo de 2 años, contados a partir de la fecha de la compra. La garantía no será aplicable a daños ocasionados por instalación incorrecta o gasto habitual. La empresa no otorgará garantía por daños de superficies de cualquier tipo generados por su eliminación e instalación incorrectas. La garantía cubrirá solo defectos de producción de fábrica.

INSTALACIÓN
1. Use 2 tornillos de expansión para fijar los paneles solares en la pared.
2. Use 2 tornillos de expansión para fijar la lámpara solar en la pared.
3. Instale el tornillo después de la tapa de rosca.
Consejos: la batería debe estar completamente cargada antes de usar 3-5 días de lluvia

GUIA DE INSTALACIÓN
1. Antes de instalar, retire todas las piezas para verificar si todas están en buenas condiciones o no.
2. La luminaria está conectada al panel solar contra la luz solar. Asegúrese de que el panel solar está ajustado en el ángulo correcto para recibir la luz solar.
3. A. La lámpara está desfilado con una distancia de operación de 8-15 m.
B. El control remoto viene con dos corchetes como se muestra en la sección de partes incluidas.
C. El ángulo del panel solar debe ajustarse en la dirección correcta para recibir la luz solar.
D. Las lámparas no se pueden instalar en áreas bajas, para evitar que se mojen.
E. Coloque el enchufe y la toma y apriete la tapa impermeable e instálala.
F. Después de la instalación, pruebe la luz con el control remoto.

MANTENIMENTO E AVVERTENZA
• Non utilizzare solventi, benzina, ecc. Di contro, la luce si dannifera.
• Pulire la lampad con un panno asciutto e privo di lanugine.
• Controllare regolarmente per la presenza di polvere sul pannello solare.
• Pulire la polvere, se presente, per garantire la funzione impeccabile del prodotto.
• Soprattutto durante l'inverno, mantenere il prodotto libero da neve e ghiaccio.
• Assicurarsi che la direzione di installazione sia corretta (il pannello solare dovrebbe essere in alto).
• Assicurarsi che non ci siano oggetti che impediscano alla luce del sole di raggiungere il pannello solare.
• Tenere lontano dal fuoco.
• Non immergere in acqua.

HU BEVEZÉTES ÉS GARANCIA
Köszönjük, hogy választotta és megvásárolta a V-TAC terméket. V-TAC nyújtja Önnek a legjobb szolgáltatást. Kérjük, a szerelés előtt figyelmesen olvassa el ezeket az utasításokat és ővje ezt a kézikönyvet későbbi használatra. Ha további kérdése vannak, kérjük, forduljon forgalmazójához vagy helyi eladójához, akitől megvásárolta a terméket. Ők képeztek és készek a legjobb szolgálatra. A jótállás a vásárlás napjától számítva 2 évig érvényes. A garancia nem vonatkozik a helytelen szerelés vagy az abnormalis kopás okozta károkra. A cég nem vállal semmilyen garanciát a felület károsodásáért, a termék helytelen telepítéséért és szereléséért. Ez a termék garanciája csak a gyártási hibákra vonatkozik.

SZERELÉSI
1. 2 feszítőcsavarral rögzítse a napelemeket a falra.
2. 2 feszítőcsavarral rögzítse a napelemes lámpát a falra.
3. Csatlakoztassa a csavart a csavaros sapka után.
Tipp: 3-5-édes napok használata előtt az akkumulátort teljesen fel kell tölteni

SZERELÉSI ÚTMUTATÓ
1. Szerelés előtt távolítsa el az összes alkatrészt, hogy ellenőrizze, hogy minden jó állapotban van-e.
2. A lámpát a napelemhez csatlakozik a napfénytől szemben. Kérjük, győződjön meg róla, hogy a napelem megfelelő szögben állított-e a napfény elérése céljából.
3. A távirányító 8-15 m-es működési távolsággal van kálkálva.
4. A. A lámpa két félfűt csapsszeggel van ellátva, amint az a mellékelt alkatrészleírás látható.
B. A napelem széghelyét helyes irányban kell beállítani az optimális napfényelérés érdekében.
C. A lámpát nem lehet alacsony felület területekre felszerelni, hogy ne nedvesedjenek.
D. Dugja be a felfűt és nál csatlakoztató, húzza meg a vízálló sapkát, és szerelje be.
E. A szerelés után tesztelje a lámpát a távirányító segítségével.

KARBANTARTÁS ÉS FIGYELMEZTETÉS
• Ne használjon oldószereket, benzint, stb. Ellenkező esetben a lámpa károsodik.
• A lámpát száraz, szőszmentes ruhával tisztítsa.
• Rendszeresen ellenőrizze a napelemet a napfénytől szemben. Kérjük, győződjön meg róla, hogy a napelem megfelelő szögben állított-e a napfény elérése céljából.
• Különösen télen tartsa a terméket hőtől és felfűt mentes.
• Ellenőrizze, hogy a szerelési irány helyes-e (a napelemnek a tetején kell lennie).
• Ellenőrizze, hogy valami nem takarja a napelemet, hogy napfényt kapjon.
• Tartsa távol a tűztől.
• Ne merüljön a vízbe

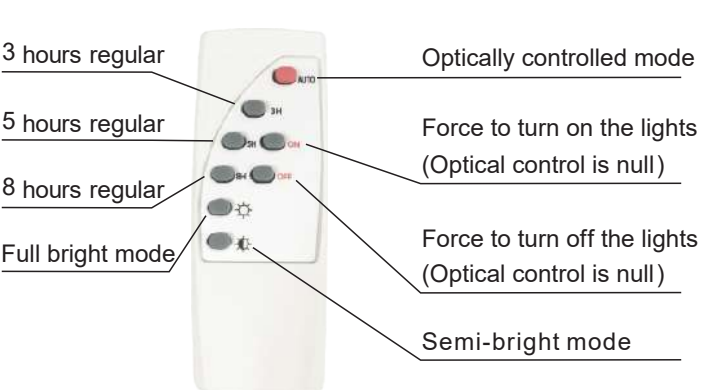
IT INTRODUZIONE E GARANZIA
Grazie per aver scelto e acquistato il prodotto della V-TAC. La V-TAC le servirà nel miglior modo possibile. Si prega di leggere attentamente queste istruzioni prima di iniziare l'installazione e di conservare queste manuali a portata di mano per riferimenti futuri. In caso di qualunque altra domanda si prega di contattare il nostro rivenditore o il distributore locale da chi è stato acquistato il prodotto. Loro sono addestrati e pronti a servirlo nel miglior modo possibile. La garanzia è valida per 2 anni dalla data d'acquisto. La garanzia non si applica ai danni provocati dall'installazione errata o dall'usura anormale. L'azienda non fornisce alcuna garanzia per danni a qualsiasi superficie a causa di qualsiasi tipo generato dalla rimozione e installazione del prodotto. La garanzia di questo prodotto è valida soltanto per difetti di fabbricazione.

INSTALLAZIONE
1. Utilizzare 2 viti di espansione per fissare i pannelli solari sulla parete.
2. Utilizzare 2 viti di espansione per fissare la lampada solare sul muro.
3. Installare la vite dopo il tappo a rotazione.
Suggerimenti: la batteria deve essere completamente carica prima di utilizzare durante 3-5 giorni di pioggia.

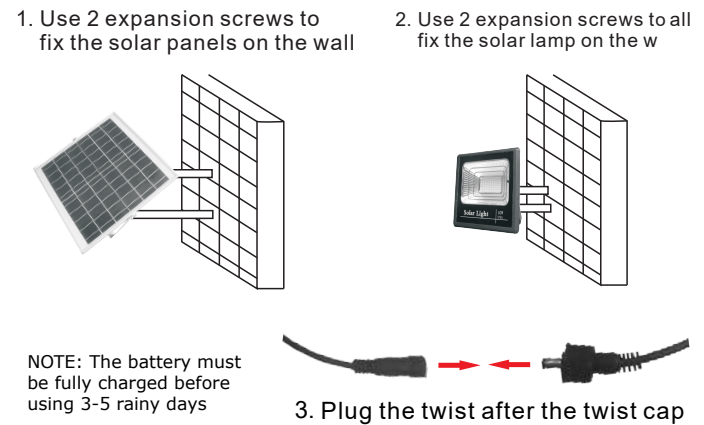
GUIDA DI INSTALLAZIONE
1. Prima dell'installazione, rimuove tutte le parti per verificare che siano in buone condizioni.
2. L'apparecchio di illuminazione è collegato al pannello solare contro la luce del sole. Assicurarsi che il pannello solare sia regolato all'angolo corretto per ricevere la luce del sole.
3. L' telecomando è progettato per una distanza operativa di 8-15 m.
4. A. La lampada viene fornita con due tasselli di espansione come mostrato nella sezione delle parti incluse.
B. L'angolazione del pannello solare deve essere regolata nella direzione corretta per ricevere in modo ottimale la luce solare.
C. Non installare la lampada in luoghi bassi per evitare che si bagnino.
5. Collegare i connettori maschio e femmina e serrare il coperchio impermeabile ed installarlo.
6. Dopo l'installazione, testare la lampada usando il telecomando.

MANTENZIONE ED AVVERTENZE
• Non usare solventi, benzina, ecc. Altrimenti, la lampada potrebbe danneggiarsi.
• Pulire la lampad con un panno asciutto e privo di lanugine.
• Controllare regolarmente per la presenza di polvere sul pannello solare.
• Pulire la polvere, se presente, per garantire la funzione impeccabile del prodotto.
• Soprattutto durante l'inverno, mantenere il prodotto libero da neve e ghiaccio.
• Assicurarsi che la direzione di installazione sia corretta (il pannello solare dovrebbe essere in alto).
• Assicurarsi che non ci siano oggetti che impediscano alla luce del sole di raggiungere il pannello solare.
• Tenere lontano dal fuoco.
• Non immergere in acqua.

REMOTE CONTROL



INSTALLATION



INSTALLATION GUIDE:

1. Before installing please remove all the parts to check if all are in good condition or not.
2. The luminaire is connected to the solar panel against the sun light. Please makes sure the solar panel is adjusted in correct angle in order to receive sunlight.
3. The remote control is designed with an operation distance of 8-15m
- 4.
- A. The lamp comes with two inflated studs as shown in the parts included section.
- B. The solar panel Angle must be adjusted in correct direction to receive sunlight.
- C. Lamps cannot be installed in low-lying areas, so as not to soak;
5. Plug the male and female plugs and tighten the waterproof cap and install it.
6. After installation test the light using the remote control.

MAINTENANCE & WARNING

- Do not use solvents, petrol, etc. Otherwise the light will be damaged.
- Clean the light with a dry, lint-free cloth.
- Check the solar panel for dirt regularly. If dirt or is present remove it to guarantee flawless function of the product.
- Especially during the winter, keep the product free from snow and ice.
- Confirm installation direction is correct (solar panel should be at top)
- Confirm no objects blocking the solar panel to receive sunlight
- Keep away from the fire.
- Don't immerse in the water

IN CASE OF ANY QUERY/ISSUE WITH THE PRODUCT, PLEASE REACH OUT TO US AT:
SUPPORT@V-TAC.EU
FOR MORE PRODUCTS RANGE, INQUIRY PLEASE CONTACT OUR DISTRIBUTOR OR NEAREST DEALERS. V-TAC EUROPE LTD. BULGARIA, PLOVDIV 4000, BUL.L.KARAVELOV 9B

ΕΙΣΑΓΩΓΗ - ΕΓΓΥΗΤΗΣ
Σας ευχαριστούμε για το ότι επιλέξατε και αγοράσατε το προϊόν της V-TAC (V-TAC). Η V-TAC (V-TAC) θα σας εξυπηρετήσει με τον καλύτερο δυνατό τρόπο. Παρακαλούμε να διαβάσετε προσεκτικά τις οδηγίες ως πρώτο υποχρέωση και διατήρηση της οδηγίας για τη μέγιστη ενυμνωση σας. Αν έχετε άλλο ερωτήματα και απορίες, παρακαλούμε να λάβετε σε επαφή με τον προμηθευτή μας ή με τον εμπορικό χώρο από τον οποίο αγοράσατε το προϊόν. Αυτοί εκπαιδευμένοι κατάλληλο και είναι πρόθυμο να σας εξυπηρετήσουν με τον καλύτερο τρόπο. Η εγγύηση ισχύει για περίοδο 2 ετών από την ημερομηνία της αγοράς. Η εγγύηση δεν εφαρμόζεται σε περίπτωση που προκληθούν ζημιές εξαιτίας λάθος τοποθέτησης ή συντήρησης φθοράς. Η εταιρεία δεν παρέχει εγγύηση για ζημιές σε οποιοδήποτε περιβάλλον εξαιτίας της λάθος απομάκρυνσης ή τοποθέτησης του προϊόντος. Η εγγύηση του προϊόντος αφορά μόνο τα ελαττώματα της παραγωγής.

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ
1. Χρησιμοποιήστε 2 βίδες επέκτασης, για να στερεώσετε το ηλιακό πάνελ στον τοίχο.
2. Χρησιμοποιήστε 2 βίδες επέκτασης, για να στερεώσετε την ηλιακή λάμπα στον τοίχο.
3. Εγκαταστήστε τη βίδα μόνο από το κατώ, που βρίσκεται.
Συμβουλές: Η μπαταρία πρέπει να είναι πλήρως φορτισμένη πριν από τη χρήση στη συνέχεια 3-5 βροχερές ημέρες.

ΟΔΗΓΟΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ
1. Πριν την εγκατάσταση, ασφαρίστε όλα τα μέρη, για να ελέγξετε εάν είναι σε καλή κατάσταση.
2. Το φωτιστικό σώμα είναι συνδεδεμένο με το ηλιακό πάνελ ενάντια στο ηλιακό φως. Βεβαιωθείτε, ότι το ηλιακό πάνελ είναι ρυθμιστεί σε κατάλληλη γωνία, για να δέχεται βέλτιστα το ηλιακό φως.
3. Το τηλεχειριστήριο έχει σχεδιαστεί με απόσταση λειτουργίας 8-15 μ.

ΤΕΧΝΙΚΗ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ
• Μην χρησιμοποιείτε διαλύτες, βενζίνη κ.λπ. Αντίθετο, η λάμπα μπορεί να βλάπτεται.
• Καθαρίστε τη λάμπα με ήπιη σαπούνι χωρίς ίνες.
• Ελέγξτε τακτικά το ηλιακό πάνελ για την παρουσία σκόνης. Καθαρίστε τη σκόνη, για να εξασφαλίσετε την απόδοσή της λειτουργίας του προϊόντος.
• Ειδικά κατά τη διάρκεια του χειμώνα, προστατέστε το προϊόν από χιόνι και πάγο.
• Βεβαιωθείτε, ότι η κατεύθυνση εγκατάστασης είναι σωστή (το ηλιακό πάνελ πρέπει να είναι στην κορυφή).
• Βεβαιωθείτε, ότι δεν υπάρχουν προϊόντα, που να εμποδίζουν τη λήψη ηλιακού φωτός από τον ηλιακό πάνελ.
• Προστατέψτε από φωτιά.
• Μην βυθίζετε σε νερό με τα χέρια.

WSTĘP I GWARANCJA
Dziękujemy za wybór i zakup produktu V-TAC. V-TAC będzie Ci służył najlepiej. Proszę przeczytać te instrukcje uważnie przed przystąpieniem do zainstalacji produktu i zachować je do użytku w przyszłości. Jeśli masz jakiegokolwiek pytania, proszę skontaktować się z naszym Przedstawicielem lub z dystrybutorem, od którego kupiłeś produkt. Oni są przeszkoleni i gotowi udzielić Ci pomocy. Gwarancja jest ważna przez 2 lata od zakupu. Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń wynikających z niewłaściwego zainstalowania lub nadzwyczajnych zjawisk. Spółka nie ponosi odpowiedzialności za ewentualne szkody spowodowane na powierzchniach podłoża instalacji lub deinstalacji. Gwarancja obejmuje jedynie wady powstałe z przyczyn tkwiących w produkcie.

INSTRUKCJA MONTAŻU
1. Użyj 2 śrub rozprężających, aby zamocować panel słoneczny na ścianie.
2. Użyj 2 śrub rozprężających, aby zamocować lampę słoneczną na ścianie.
3. Wkręć śrubę na pokrywce.
Wskazówka: Bateria powinna być w pełni naładowana przed użyciem przez 3-5 deszczowych dni.

INSTRUKCJA MONTAŻU
1. Przed montażem usuń wszystkie części, aby sprawdzić, czy są w dobrym stanie.
2. Ogrzewa odświetleniowa jest podłączona do panelu słonecznego skierowanego na światło słoneczne. Upewnij się, że panel słoneczny jest ustawiony pod odpowiednim kątem, aby optymalnie odebrać światło słoneczne.
3. Pilot zdalnego sterowania został zaprojektowany z zasięgiem 8-15 m.
4. A. Lampy jest dostarczana z dwoma kołkami, jak pokazano na rysunku z częściów.
B. Kąt panelu słonecznego powinien być odpowiednio ustawiony, aby uzyskać optymalny odbiór światła słonecznego.
C. Nie zamontuj lampy w niskich miejscach, aby zapobiec ich zalaniu.
5. Podłącz wtyczki i gniazda, dokręć pokrywę wodoodporną i zamontuj ją.
6. Po zamontowaniu lampy, sprawdź działanie lampy za pomocą pilota zdalnego sterowania.

KONSERWACJA URZĄDZENIA I OSTRZEŻENIA
• Nie używaj rozpuszczalników, benzyny itp. W przeciwnym razie lampka może zostać uszkodzona.
• Wyczyść lampę suchą, nieczerną szmatką.
• Regularnie sprawdzaj panel słoneczny pod kątem pojawienia się pokładki kurzu. Regularnie czyść pył, aby zapewnić bezproblemowe działanie produktu.
• W szczególności zimą trzymaj zabezpieczając produkt przed śniegiem i lodem.
• Upewnij się, że kierunek instalacji jest prawidłowy (panel słoneczny musi znajdować się na górze).
• Upewnij się, że brak żadnych przedmiotów, które mogłyby uniemożliwiać panelu odbiór światła słonecznego.
• Chronić przed ogniem.
• Nie zanurzać w wodzie.

INTRODUCERE, GARANȚIA
Vă mulțumim că ați ales și ați cumpărat acest produs de V-TAC. V-TAC vă va fi de un mare folos, utilizându-l. În modul cel mai potrivit posibil. Vă rugăm să citiți aceste instrucțiuni cu atenție, înainte să începeți instalarea, și să păstrați-le pentru că s-ar putea să fie necesar să le rețineți. Dacă aveți și alte întrebări, luați legătură cu dealer-ul nostru sau cu comerciantul de la care v-ați achiziționat produsul. Aceștia sunt bine instruiți și întotdeauna sunt dispuși să vă servească în măsura cel mai bun posibil. Garanția este valabilă pe un termen de 2 ani din data achiziționării produsului. Garanția însă nu se aplică cu privire la daunele cauzate de instalare incorrectă sau care rezultă din uzură anormală de utilizare. Societatea nu acordă garanție pentru daune produse pe suprafețe, indiferent de tipul acestora, care se datorează îndepărtării sau montării pe necorecte a produsului. Pentru acest produs, garanția se acordă numai pentru defecte de fabricație.

INSTALARE
1. Folosiți 2 șuruburi de expansiune pentru fixarea pe perete a panoului solar.
2. Folosiți 2 șuruburi de expansiune pentru fixarea pe perete a lămpii solare